

SILVERCREST®



www.lidl-service.com



ROTARY SHAVER SRR 3.7 B2

DK

ROTARENDE BARBERMASKINE

Betjeningsvejledning

NL BE

ROTAREND SCHEERAPPARAAT

Gebruiksaanwijzing

FR BE

RASOIR À TÊTES ROTATIVES

Mode d'emploi

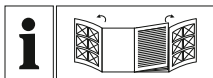
DE AT CH

ROTATIONSRASIERER

Bedienungsanleitung

IAN 285256

DK
BE NL



DK
Før du læser, vend begge siderne med billeder frem og bliv bekendt med alle apparatets funktioner.

FR BE
Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez les deux pages contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

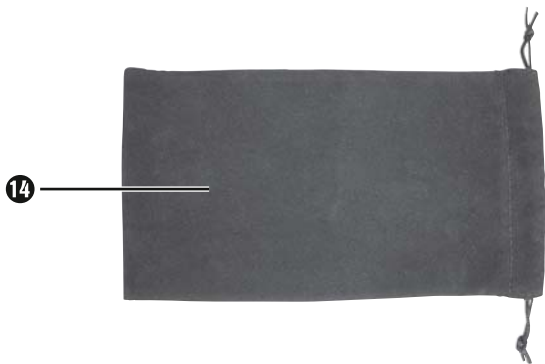
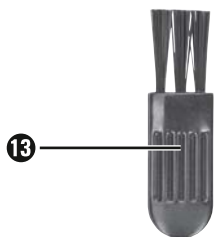
NL BE
Vouw vóór het lezen de beide pagina's met de afbeeldingen open en maak u vertrouwd met alle functies van het apparaat.

DE AT CH
Klappen Sie vor dem Lesen die beiden Seiten mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

DK	Betjeningsvejledning	Side	1
FR/BE	Mode d'emploi	Page	23
NL/BE	Gebbruiksaanwijzing	Pagina	45
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	67

A

B



Indholdsfortegnelse

Indledning	2
Anvendelsesområde	2
Pakkens indhold	2
Beskrivelse af produktet	3
Tekniske data	4
Sikkerhedsanvisninger	5
Opladning af batteriet	9
Barbering uden ledning	10
Barbering med netspænding	11
Trimmer/langhårsskær	11
Rengøring og vedligeholdelse	12
Rengøring med pensel	12
Rengøring under rindende vand	13
Grundig rengøring	14
Opbevaring	16
Bortskaffelse	17
Garanti for Kompernass Handels GmbH	18
Service	21
Importør	21
Bestilling af reservedele	22

Indledning

Tillykke med købet af dit nye produkt.

Du har valgt et produkt af høj kvalitet. Betjeningsvejledningen er en del af dette produkt. Den indeholder vigtige informationer om sikkerhed, anvendelse og bortskaffelse. Du bedes sætte dig ind i alle produktets betjenings- og sikkerhedsanvisninger før brug. Brug kun produktet som beskrevet og kun til de angivne anvendelsesområder. Lad vejledningen følge med produktet, hvis du giver det videre til andre.

Anvendelsesområde

Dette produkt er udelukkende beregnet til barbering og klipning af menneskehår.

Dette produkt er udelukkende beregnet til anvendelse i private husholdninger. Det må ikke bruges i erhvervsmæssig sammenhæng.

Al anden anvendelse betragtes som værende uden for anvendelsesområdet og kan føre til personskader.

Pakkens indhold

- ◆ Barbermaskine med skæreenhed
- ◆ Ledning
- ◆ Beskyttelseshætte
- ◆ Pensel
- ◆ Taske
- ◆ Betjeningsvejledning

BEMÆRK

Kontrollér umiddelbart efter udpakningen, at alle dele er leveret med og ikke er beskadigede. Henvend dig til service ved behov.

Beskrivelse af produktet

Figur A (forreste klap-ud-side):

- 1 Beskyttelseshætte
- 2 Skæreenhed
- 3 Langhårsskær
- 4 Oplåsningsknap skæreenhed
- 5 Stopmekanisme til langhårsskæret
- 6 Tænd-/sluk-kontakt
- 7 Lås Tænd-/sluk-kontakt
- 8 Grøn driftsindikator
- 9 Rød ladekontrollampe
- 10 Strømtilslutning

Figur B (bageste klap-ud-side)

- 11 Strømskik
- 12 Forbindelsesstik
- 13 Pensel
- 14 Taske

Tekniske data

Produkt

Driftsspænding:	220 V – 240 V ~, 50 Hz
Strømforbrug:	maks. 8 W
Genopladeligt batteri:	Genopladeligt li-lon batteri 3,7 V, 700 mAh
Beskyttelsesklasse:	II/□
Opladningstid:	ca. 60 minutter
Driftstid ved helt opladet batteri:	ca. 60 minutter

Sikkerhedsanvisninger

FARE – ELEKTRISK STØD!

- ▶ Kontrollér produktet for udvendige, synlige skader før brug. Brug aldrig produktet, hvis det er beskadiget. Der er risiko for elektrisk stød.
- ▶ Hvis ledningen, strømforsyningen, kabinettet eller andre dele er beskadigede, må produktet ikke anvendes længere.
- ▶ Tag ledningen ud af stikkontakten
 - hvis der opstår en fejl,
 - før produktet rengøres,
 - hver gang, du har brugt produktet.

Hold i selve stikket og ikke i ledningen, når du trækker ledningen ud.

- ▶ Læg aldrig produktet og ledningen ned i vand eller andre væsker.



Dette produkt må ikke bruges i nærheden af badekar, brusekar eller andre beholdere, der er fyldt med vand.

FARE – ELEKTRISK STØD!

- ▶ Hvis produktet falder ned i vand, skal stikket altid først tages ud af stikkontakten, før du stikker fingrene ned i vandet.
- ▶ Hold aldrig på stikket med våde hænder og særligt ikke, når du sætter det i stikkontakten eller tager det ud. Der er fare for elektrisk stød!
- ▶ Kontrollér regelmæssigt ledningen for eventuelle mekaniske defekter.
- ▶ Sørg for, at ledningen ikke kommer i klemme i skabsdøre eller trækkes hen over varme overflader. Derved kan ledningens isolering beskadiges.
- ▶ Installation af et fejlstrømsrelæ med en nominel udløsningsstrøm på maks. 30 mA giver endnu bedre beskyttelse mod elektriske stød. Installationen må kun udføres af en autoriseret elektriker.
- ▶ OBS! Hold produktet tørt!

**⚠ ADVARSEL –
FARE FOR PERSONSKADER!**

- ▶ Dette produkt kan bruges af børn fra 8 år og derover og af personer med nedsatte fysiske, motoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og/eller viden, hvis de er under opsyn eller undervises i sikker brug af produktet og de farer, der kan være forbundet med det.
- ▶ Børn må ikke lege med produktet.
- ▶ Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.
- ▶ Lad kun autoriserede specialforretninger eller kundeservice reparere produktet. Forkert udførte reparationer kan medføre betydelige farer for brugeren. Desuden bortfalder alle garantikrav.
- ▶ Brug ikke produktet med defekt skæreenhed eller langhårsskær, da de kan have meget skarpe kanter. Der er fare for personskader!

ADVARSEL – FARE FOR PERSONSKADER!

- ▶ Defekte komponenter må kun udskiftes med originale reservedele. Overholdelse af sikkerhedskravene kan kun garanteres, hvis der anvendes originale dele.
- ▶ Slut ledningen til en stikkontakt, som er nem at få adgang til, så stikket hurtigt kan trækkes ud af stikkontakten i tilfælde af en fejl.

OBS – MATERIELLE SKADER!

- ▶ Lad aldrig produktet være uden opsyn, og brug det kun i henhold til dataene på typeskiltet.
- ▶ Brug kun den medfølgende ledning til netdrift.
- ▶ Tag skæreenheden af motordelen ved rengøring under rindende vand.

Opladning af batteriet

Før produktet bruges første gang, skal det genopladelige batteri oplades i mindst 60 minutter.

BEMÆRK

► Sørg for, at produktet er slukket, før du oplader batteriet.

- 1) Sæt forbindelsesstikket **12** ind i strømtilslutningen **10** på barbermaskinen.
 - 2) Sæt strømstikket **11** i en stikkontakt, der er i overensstemmelse med bestemmelserne for produktet. Under opladningen lyser den røde ladekontrollampe **9**.
- ◆ Så snart det genopladelige batteri er helt opladet, blinker den grønne driftsindikator **8**. Afbryd så produktet fra netspændingen. Den grønne driftsindikator **8** slukkes.
 - ◆ Når batteriet er ladet helt op, kan produktet anvendes i ca. 60 minutter uden tilslutning til strømforsyningen.
 - ◆ Når den røde ladekontrollampe **9** blinker, er batteriets ladetilstand for lav. Oplad så det genopladelige batteri igen.

Barbering uden ledning

OBS! MATERIELLE SKADER!

- ▶ Dette produkt er ikke egnet til vådbarbering!

Du kan anvende barbermaskinen uden ledning. I dette tilfælde skal produktet oplades før første brug (se kapitlet "Opladning af det genopladelige batteri").

- 1) Sørg for, at skæreenheden **2** er sat på, og at låsen er gået i indgreb.
- 2) Tag beskyttelseshætten **1** af.
- 3) Tryk på låsen **7**, og skub tænd-/sluk-kontakten **6** i retning af skæreenheden **2**. Den grønne driftsindikator **8** lyser, og barbermaskinen starter.

BEMÆRK

- ▶ De bedste resultater opnås, hvis huden er tør.
 - ▶ Det kan vare 2 til 3 uger, før huden har vænnet sig til skæresystemet.
- 4) Før skærehovederne over huden med lige og cirkulære bevægelser.
 - 5) Når alle steder er barberet, skubbes tænd-/sluk-kontakten **6** tilbage til udgangsstillingen. Produktet stopper, og den grønne driftsindikator **8** slukkes.
 - 6) Rengør barbermaskinen efter hver brug med den medfølgende pensel **13**. Se kapitlet "Rengøring og pleje" vedrørende grundig rengøring.

Barbering med netspænding

OBS! MATERIELLE SKADER!

- ▶ Dette produkt er ikke egnet til vådbarbering!

Hvis du vil bruge barbermaskinen uden først at have ladet den op, kan du anvende den direkte med netspændingen:

- 1) Sæt forbindelsesstikket **12** ind i strømtilslutningen **10** på barbermaskinen.
- 2) Sæt strømstikket **11** i en stikkontakt, der er i overensstemmelse med bestemmelserne for produktet.

Du kan så anvende barbermaskinen som beskrevet i kapitlet "Barbering uden ledning".

Trimmer/langhårsskær

For at forme bakkenbarter eller barbere øjenbryn skal du bruge langhårsskæret **3**.

- 1) Skub stopmekanismen **5** til langhårsskæret **3** væk fra denne. Langhårsskæret **3** klapper ud.
- 2) Tryk på låsen **7**, og skub tænd-/sluk-kontakten **6** i retning af skæreenheden **2**. Den grønne driftsindikator **8** lyser, og barbermaskinen starter skæreenheden **2** og langhårsskæret **3**.
- 3) Når du er færdig med trimningen, skubbes tænd-/sluk-kontakten **6** tilbage til udgangspositionen.
- 4) Rengør langhårsskæret **3** med den medfølgende pensel **13**. Se kapitlet "Rengøring og vedligeholdelse" vedrørende grundig rengøring.

Rengøring og vedligeholdelse

FARE - ELEKTRISK STØD!

- ▶ Tag altid strømstikket **11** ud af stikkontakten før rengøring!
Der er fare for elektrisk stød!

OBS! MATERIELLE SKADER!

- ▶ Brug ikke skurende, kemiske eller ætsende rengøringsmidler til rengøring af produktet. Det medfører skader på produktet, som ikke kan repareres igen.

Rengøring med pensel

Skæreenhed

Rengør de 3 skærehoveder på skæreenheden **2** med penslen **13** efter hver barbering.

- 1) Tryk på oplåsningsknappen **4**, så skæreenheden **2** springer op eller kan klappes op.
- 2) Klap skæreenheden **2** forsigtigt ud på et bord, eller pust de små hårpartikler af.
- 3) Brug penslen **13** til fjernelse af de resterende hårpartikler.

Langhårsskær

- Rengør langhårsskæret **3** med penslen **13** efter hver barbering.
- Smør langhårsskæret **3** ca. hver 6. måned med en dråbe symaskineolie.

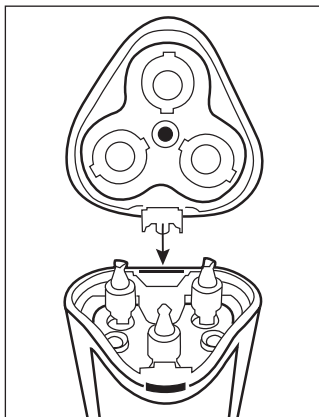
Rengøring under rindende vand

- 1) Tryk på oplåsningsknappen ④, så skæreenheden ② springer op.
- 2) Træk en smule i skæreenheden ②, så den kan tages ud oppefra.
- 3) Hold skæreenheden ② under vandstrålen, så vandet løber gennem skærehovederne indefra og ud.

OBS! MATERIELLE SKADER!

Hold kun skæreenheden ② under rindende vand! Barbermaskinens motordel kan beskadiges, så den ikke kan repareres igen, hvis den holdes under rindende vand.

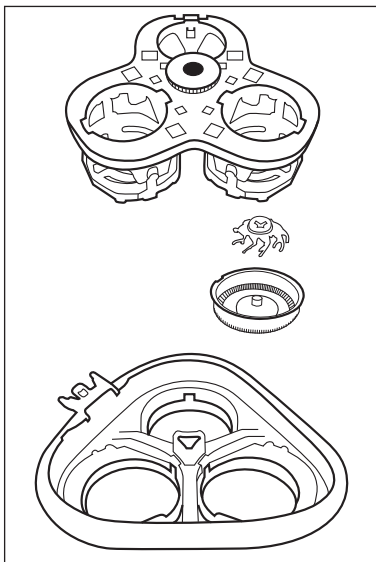
- 4) Lad skæreenheden ② tørre.
- 5) Sæt skæreenheden ② på barbermaskinen igen. Sørg for, at den går i indgreb og sidder fast:



Grundig rengøring

Tag skærehovederne af for grundig rengøring:

- 1) Tryk på oplåsningsknappen **4**. Skæreenheden **2** hopper op.
- 2) Træk en smule i skæreenheden **2**, så den kan tages ud oppefra.
- 3) Tryk den sorte tandkrans lidt ned, og drej den forsigtigt imod uret, indtil skærehovedernes holder kan tages af (se figur 1).



Figur 1

- 4) Rengør alle dele under rindende vand, og lad dem tørre helt.

- 5) Saml skæreenheden **2** igen. Brug figur 1 som hjælp:
- Læg de 3 skærehoveder i udskæringerne på skæreenheden **2**. Sørg for, at rillerne på kanten af skærehovederne sidder i åbningens låse.
 - Læg de runde knive i skærehovederne.
 - Sæt skærehovedernes holder på igen, pres den lidt ned, og drej samtidig tandkransen lidt i urets retning.

BEMÆRK

Hvis skærehovedernes holder ikke kan sættes på, kan det være, at tandkransen sidder lidt forkert. Drej så tandkransen imod urets retning igen indtil stop. Så kan skærehovedernes holder sættes på.

Nu er skæreenheden **2** monteret igen.

- 6) Fjern løse hår med penslen **13** fra barbermaskinen.
- 7) Sæt skæreenheden **2** på barbermaskinen igen. Sørg for, at den går i indgreb og sidder fast.
- Rengør kabinettet med en fugtig klud.

BEMÆRK

Hvis...

- ... barberingen bliver væsentligt ringere,...
- ... Du skal holde barbermaskinen flere gange over samme sted for at opnå et godt resultat,...
- ... barberingen varer væsentligt længere,...
- ... Der er synlige skader på skærehovederne,...

... skal skærehovederne/skæreenheden **2** skiftes.

Skæreenheden **2** inkl. skærehovederne kan bestilles hos vores kundeservice (se kapitlet "Bestilling af reservedele").

Gå frem på følgende måde for at skifte skæreenheden **2**:

- 1) Tryk på oplåsningsknappen **4**, så skæreenheden **2** springer op.
- 2) Træk en smule i skæreenheden **2**, så den kan tages ud oppefra.
- 3) Sæt den nye skæreenhed **2** på barbermaskinen. Sørg for, at den går i indgreb og sidder fast.

Opbevaring

OBS! MATERIELLE SKADER!

Opbevar aldrig barbermaskinen i tasken **14**, mens maskinen oplades! Fare for overophedning!

- Sæt altid beskyttelseshætten **1** på skæreenheden **2**, når produktet ikke benyttes. Sørg for, at hjørnet med den lange plastbeskyttelse sidder hen over oplåsningsknappen **4**. Ellers kan beskyttelseshætten **1** ikke sættes på.

- Opbevar det rene og tørre produkt og dets tilbehørsdele i den medfølgende taske 14.
- Opbevar det hele på et rent, støvfrit og tørt sted.

Bortskaffelse



Bortskaf ikke produktet sammen med det almindelige husholdningsaffald. Dette produkt er underlagt det europæiske direktiv 2012/19/EU.

Bortskaf produktet via en godkendt bortskaffelsesvirksomhed eller den kommunale genbrugsplads. Følg de aktuelt gældende regler. Henvend dig i tvivlstilfælde til den lokale genbrugsplads.

BEMÆRK

- ▶ Det integrerede genopladelige batteri i dette produkt kan ikke tages ud til bortskaffelse. Vær opmærksom på, at produktet indeholder et batteri, når det bortskaffes.



Emballagen består af miljøvenlige materialer, som kan bortskaffes på de lokale genbrugspladser.

Garanti for Kompernass Handels GmbH

Kære kunde

På dette produkt får du 3 års garanti fra købsdatoen. I tilfælde af mangler ved produktet har du en række juridiske rettigheder i forhold til sælgeren af produktet. Dine juridiske rettigheder forringes ikke af den nedenfor anførte garanti.

Garantibetingelser

Garantiperioden begynder på købsdatoen. Opbevar venligst din originale kvittering et sikkert sted. Dette dokument er nødvendigt for at kunne dokumentere købet.

Hvis der inden for tre år fra købsdatoen for dette produkt opstår en materiale- eller fabriktionsfejl, vil produktet – efter vores valg – blive repareret eller ombyttet gratis for dig. Denne garantiydelse forudsætter, at det defekte produkt og købsbeviset (kvittering) afleveres inden for tre-års-fristen, og der gives en kort skriftlig beskrivelse af, hvori manglen består, og hvornår den er opstået.

Hvis defekten er dækket af vores garanti, får du et repareret eller et nyt produkt retur. Reparation eller ombytning af produktet udløser ikke en ny garantiperiode.

Garantiperiode og juridiske mangelkrav

Garantiperioden forlænges ikke, hvis der gøres brug af garantien. Det gælder også for udskiftede og reparerede dele. Skader og mangler, som eventuelt allerede fandtes ved køb, samt manglende dele, skal anmeldes straks efter udpakningen. Når garantiperioden er udløbet, er reparation af skader betalingspligtig.

Garantiens omfang

Produktet er produceret omhyggeligt efter strenge kvalitetsretningslinjer og testet grundigt inden leveringen.

Garantien dækker materiale- og fabrikationsfejl. Denne garanti omfatter ikke produktdele, der er udsat for normal slitage, og derfor kan betragtes som sliddele, eller for skader på skrøbelige dele, som f.eks. kontakter, batterier, bageforme eller dele som er lavet af glas.

Denne garanti bortfalder, hvis produktet er blevet beskadiget, ikke er forskriftsmæssigt anvendt eller vedligeholdt. For at sikre forskriftsmæssig anvendelse af produktet skal alle anvisninger nævnt i betjeningsvejledningen nøje overholdes. Anvendelsesformål og handlinger, som frarådes eller der advares imod i betjeningsvejledningen, skal ubetinget undgås.

Produktet er kun beregnet til privat og ikke til kommercielt brug. Ved misbrug og uhensigtsmæssig brug, anvendelse af vold og ved indgreb, som ikke er foretaget af vores autoriserede serviceafdeling, bortfalder garantien.

Afvikling af garantisager

For at sikre en hurtig behandling af din anmeldelse bør du følge nedenstående anvisninger:

- Ved alle forespørgsler bedes du have kvitteringen og artikelnummeret (f.eks. IAN 12345) klar som dokumentation for købet.
- Artikelnummeret kan du finde på typeskiltet, som indgravering, på vejledningens forside (nederst til venstre) eller som et klæbemærke på bag- eller undersiden.
- Hvis der opstår funktionsfejl eller øvrige mangler, bedes du først kontakte nedennævnte serviceafdeling **telefonisk** eller **via e-mail**.
- Et produkt, der er registreret som defekt, kan du derefter indsende portofrit til den oplyste serviceadresse med vedlæggelse af købsbevis (kvittering) og en beskrivelse af, hvori manglen består, og hvornår den er opstået.



På www.lidl-service.com kan du downloade denne og mange andre håndbøger, produktvideoer og software.

Service**DK Service Danmark**

Tel.: 32 710005

E-Mail: kompernass@lidl.dk

IAN 285256

Importør

Bemærk at den efterfølgende adresse ikke er en serviceadresse.
Kontakt først det nævnte servicested.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

TYSKLAND

www.kompernass.com

Bestilling af reservedele

Følgende reservedele kan bestilles til produktet SRR 3.7 B2:



- ▶ Skæreenhed inkl. skærehoveder (sølvfarvet)



- ▶ Skæreenhed inkl. skærehoveder (antracitfarvet)

Reservedelene kan bestilles via vores service-hotline (se kapitlet „Service“) eller på vores hjemmeside under www.kompernass.com.



BEMÆRK

- ▶ Oplys IAN-nummeret ved bestilling - du kan finde det på denne betjeningsvejlednings omslag.

Table des matières

Introduction	24
Usage conforme	24
Matériel livré	24
Description de l'appareil.	25
Caractéristiques techniques	26
Consignes de sécurité	27
Recharge de l'accu	31
Rasage sans fil.	32
Rasage avec l'appareil sous tension secteur	33
Tondeuse d'égalisation/Tondeuse poils longs	33
Nettoyage et entretien	34
Nettoyage à l'aide du pinceau	34
Nettoyage à l'eau courante	35
Nettoyage soigneux	36
Entreposage.	38
Mise au rebut.	39
Garantie de Kompernass Handels GmbH.	40
Service après-vente	43
Importateur	43
Commander des pièces de rechange.	44

Introduction

Toutes nos félicitations pour l'achat de votre nouvel appareil.

Vous venez ainsi d'opter pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie de ce produit. Il contient des remarques importantes concernant la sécurité, l'usage et la mise au rebut. Avant d'utiliser le produit, veuillez vous familiariser avec toutes les consignes d'utilisation et de sécurité. N'utilisez le produit que conformément aux consignes et pour les domaines d'utilisation prévus. Si vous cédez le produit à un tiers, remettez-lui également tous les documents.

Usage conforme

Cet appareil sert exclusivement à raser et à couper les poils humains.

Cet appareil est exclusivement réservé à un usage domestique.

Évitez de l'utiliser à des fins professionnelles.

Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages matériels, voire des accidents.

Matériel livré

- ◆ Rasoir avec unité de rasage
- ◆ Câble de secteur
- ◆ Coiffe de protection
- ◆ Pinceau
- ◆ Pochette
- ◆ Mode d'emploi

REMARQUE

Contrôlez le matériel livré directement après avoir procédé au déballage afin de vous assurer que tout est complet et que rien n'a été endommagé. Si nécessaire, veuillez vous adresser au service après-vente.

Description de l'appareil

Figure A (volet dépliant avant) :

- ❶ Coiffe de protection
- ❷ Unité de rasage
- ❸ Tondeuse poils longs
- ❹ Touche de déverrouillage unité de rasage
- ❺ Cran d'arrêt de la tondeuse
- ❻ Interrupteur Marche/Arrêt
- ❼ Verrouillage Interrupteur Marche/Arrêt
- ❽ Voyant de service vert
- ❾ Voyant rouge de contrôle de recharge
- ❿ Connexion secteur

Figure B (volet dépliant arrière) :

- ❶ Fiche secteur
- ❷ Connecteur femelle
- ❸ Pinceau
- ❹ Pochette

Caractéristiques techniques

Appareil

Tension d'alimentation :	220 V – 240 V ~, 50 Hz
Puissance absorbée :	8 W max.
Accu :	Accu Li-Ion 3,7 V, 700 mAh
Classe de protection :	II/☐
Durée de recharge :	env. 60 minutes
Autonomie avec accu entièrement rechargé :	env. 60 minutes

Consignes de sécurité

DANGER - RISQUE D'ÉLECTROCUTION !

- ▶ Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez s'il présente des dégâts externes apparents. Ne mettez pas en service un appareil endommagé. Il y a risque de choc électrique.
- ▶ Si vous constatez un endommagement du cordon secteur, sur le boîtier ou sur d'autres pièces, il ne faut pas utiliser l'appareil.
- ▶ Débranchez le cordon de la prise
 - lorsqu'une panne se produit,
 - avant de nettoyer l'appareil,
 - après chaque utilisation.

Pour débrancher, saisissez la fiche secteur, pas le cordon.

- ▶ Ne plongez jamais l'appareil et le câble dans de l'eau ou dans un autre liquide.



N'utilisez jamais cet appareil à proximité de baignoires, receveurs de douche ou d'autres récipients contenant de l'eau.

DANGER - RISQUE D'ÉLECTROCUTION !

- ▶ Si l'appareil est tombé dans l'eau, commencez impérativement par débrancher la fiche secteur de la prise avant de plonger les mains dans l'eau.
- ▶ Ne saisissez jamais la fiche secteur avec les mains mouillées, en particulier lorsque vous l'introduisez dans la prise ou l'en débranchez. Risque d'électrocution !
- ▶ Vérifiez régulièrement le cordon secteur et l'appareil pour détecter d'éventuels défauts mécaniques.
- ▶ Veillez bien à ce que le cordon secteur ne se coince pas dans des portes d'armoire et à ne pas le faire glisser sur des surfaces très chaudes. Vous risquez sinon d'endommager l'isolation du câble.
- ▶ L'incorporation d'un disjoncteur différentiel disjonctant à une intensité nominale non supérieure à 30 mA offre une protection supplémentaire contre les chocs électriques. Confiez le montage exclusivement à un électricien qualifié.
- ▶ ATTENTION ! Maintenez l'appareil au sec !

**⚠ AVERTISSEMENT –
RISQUE DE BLESSURE !**

- ▶ Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou disposant de peu d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient été initiés à l'utilisation sécurisée de l'appareil et qu'ils aient compris les dangers en résultant.
- ▶ Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil.
- ▶ Il est interdit aux enfants de nettoyer ou d'entretenir l'appareil sans surveillance.
- ▶ Confiez les réparations de l'appareil exclusivement à des entreprises agréées ou au service après-vente. Toute réparation non conforme peut entraîner des risques importants pour l'utilisateur. À cela s'ajoute l'annulation de la garantie.
- ▶ N'utilisez jamais l'appareil avec son unité de rasage défectueuse ou avec la tondeuse défectueuse car elles peuvent présenter des arêtes vives. Il y a risque de blessures !

AVERTISSEMENT – RISQUE DE BLESSURE !

- ▶ Les pièces défectueuses doivent être remplacées impérativement par des pièces de rechange d'origine. Seules ces pièces permettent de répondre aux critères de sécurité requis.
- ▶ Ne raccordez le cordon secteur qu'à une prise secteur facile d'accès afin qu'en cas de panne il soit possible de débrancher rapidement la fiche secteur de la prise.

ATTENTION – DÉGÂTS MATÉRIELS

- ▶ Utilisez l'appareil seulement conformément aux indications figurant sur la plaque signalétique et ne le laissez jamais fonctionner sans surveillance.
- ▶ Pour le fonctionnement sur le secteur, n'utilisez que le cordon secteur livré d'origine.
- ▶ Pour nettoyer l'unité de rasage sous l'eau du robinet, détachez-la du corps de l'appareil.

Recharge de l'accu

Avant la première mise en service, il faut recharger l'accu au moins 60 minutes.

REMARQUE

► Assurez-vous que l'appareil est arrêté avant de mettre en place l'accu.

- 1) Branchez le connecteur femelle **12** dans le connecteur mâle **10** sur le rasoir électrique.
 - 2) Introduisez la fiche secteur **11** dans une prise secteur adaptée aux spécifications de l'appareil. Pendant la recharge, le voyant rouge de contrôle de recharge **9** s'allume.
- ◆ Dès que l'accu est rechargé, le voyant de service vert **8** s'allume. Débranchez ensuite l'appareil de la tension secteur. Le voyant de service vert **8** s'éteint.
 - ◆ Avec un accu complètement chargé, vous pouvez utiliser l'appareil pendant 60 minutes sans raccordement au réseau électrique.
 - ◆ Lorsque le voyant de contrôle rouge **9** clignote, cela signifie que l'accu n'est plus assez chargé. Rechargez entièrement l'accu.

Rasage sans fil

ATTENTION ! RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !

- ▶ L'appareil ne convient pas pour vous raser à l'eau.

Vous pouvez utiliser le rasoir sans fil. Dans ce cas, vous devrez charger l'appareil avant sa première utilisation (voir le chapitre "Recharge de l'accu")

- 1) Assurez-vous que l'unité de rasage **2** soit posée et que son verrouillage ait enclenché.
- 2) Retirez la coiffe de protection **1**.
- 3) Appuyez sur le verrouillage **7** et poussez l'interrupteur Marche/Arrêt **6** en direction de l'unité de rasage **2**. Le voyant de service vert **8** s'allume et le rasoir démarre.

REMARQUE

- ▶ Les meilleurs résultats sont obtenus sur peau sèche.
 - ▶ La peau peut mettre 2 à 3 semaines à s'habituer au système de rasage.
- 4) Passez les têtes de rasage sur la peau en décrivant des mouvements rectilignes ou circulaires.
 - 5) Une fois que vous avez traité tous les endroits à raser, ramenez l'interrupteur Marche/Arrêt **6** sur sa position de départ. L'appareil stoppe et le voyant de service vert **8** s'éteint.
 - 6) Nettoyez le rasoir après chaque rasage en vous servant du pinceau **13** livré d'origine. Pour un nettoyage soigneux, veuillez lire le chapitre "Nettoyage et entretien".

Rasage avec l'appareil sous tension secteur

ATTENTION ! RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !

- ▶ L'appareil ne convient pas pour vous raser à l'eau.

Si vous voulez utiliser le rasoir sans l'avoir rechargé avant, vous pouvez également l'utiliser en le reliant directement à la tension secteur.

- 1) Branchez le connecteur femelle **12** dans le connecteur mâle **10** sur le rasoir électrique.
- 2) Introduisez la fiche secteur **11** dans une prise secteur adaptée aux spécifications de l'appareil.

Vous pouvez ensuite utiliser le rasoir comme décrit au chapitre "Rasage sans cordon".

Tondeuse d'égalisation/Tondeuse poils longs

Pour donner forme à une barbe, à des favoris ou pour raser les sourcils, utilisez la tondeuse poils longs **3**.

- 1) À cette fin, retirez éloignez le cran **5** de la tondeuse poils longs **3**. La tondeuse poils longs **3** se déplie.
- 2) Appuyez sur le verrouillage **7** et poussez l'interrupteur Marche/Arrêt **6** en direction de l'unité de rasage **2**. Le voyant de service vert **8** s'allume et le rasoir fait démarrer l'unité de rasage **2** et la tondeuse **3**.
- 3) Une fois que vous avez fini d'égaliser, ramenez l'interrupteur Marche/Arrêt **6** sur sa position de départ.
- 4) Nettoyez la tondeuse poils longs **3** en vous servant du pinceau **13** livré d'origine. Pour un nettoyage soigneux, veuillez lire le chapitre "Nettoyage et entretien".

Nettoyage et entretien

DANGER - RISQUE D'ÉLECTROCUTION !

- ▶ Avant chaque nettoyage, débranchez la fiche secteur **11** de la prise secteur ! Risque d'électrocution !

ATTENTION ! RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !

- ▶ Pour nettoyer l'appareil, n'utilisez pas de produit nettoyant abrasif, chimique ou décapant. Ceci risque d'endommager l'appareil de manière irréversible.

Nettoyage à l'aide du pinceau

Unité de rasage

Après chaque rasage, nettoyez les 3 têtes que comporte l'unité de rasage **2** avec le pinceau **13**.

- 1) Appuyez sur la touche de déverrouillage **4** afin que l'unité de rasage **2** s'ouvre ou qu'il soit possible de l'amener en position ouverte.
- 2) Tapotez doucement l'unité de rasage **2** sur une surface plane ou soufflez dessus pour chasser les fragments de poils.
- 3) Utilisez le pinceau **13**, pour retirer les fragments de poils.

Tondeuse poils longs

- Avec le pinceau **13** nettoyez la tondeuse poils longs **3** après chaque rasage.
- Huilez la tondeuse poils longs **3** environ tous les 6 mois : appliquez une goutte d'huile de machine à coudre.

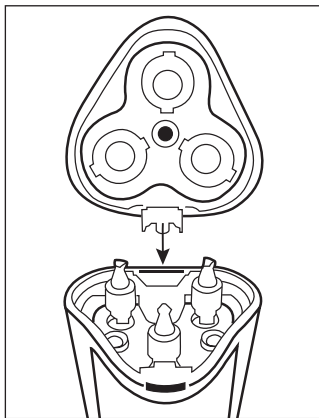
Nettoyage à l'eau courante

- 1) Appuyez sur la touche de déverrouillage ④ afin que l'unité de rasage ② s'ouvre.
- 2) Expansez un peu l'unité de rasage ② afin qu'elle se laisse extraire par le haut.
- 3) Maintenez l'unité de rasage ② sous l'eau du robinet de sorte que l'eau traverse les têtes de rasage de l'intérieur vers l'extérieur

ATTENTION ! RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !

Ne maintenez que l'unité de rasage ② sous l'eau du robinet !
Le corps de l'appareil de rasage risque d'être irréparablement endommagé si vous le maintenez sous l'eau du robinet.

- 4) Laissez l'unité de rasage ② sécher.
- 5) Remettez l'unité de rasage ② sur le rasoir. Veillez bien à ce qu'elle encrante et soit bien fixée :



Nettoyage soigneux

Pour un nettoyage soigneux, retirez les têtes de rasage :

- 1) Appuyez sur la touche de déverrouillage ④. L'unité de rasage ② s'ouvre d'un coup.
- 2) Expansez un peu l'unité de rasage ② afin qu'elle se laisse extraire par le haut.
- 3) Appuyez un peu sur la couronne dentée noire et tournez-la doucement en sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit possible de soulever la fixation des têtes de rasage et de la retirer (voir figure 1).

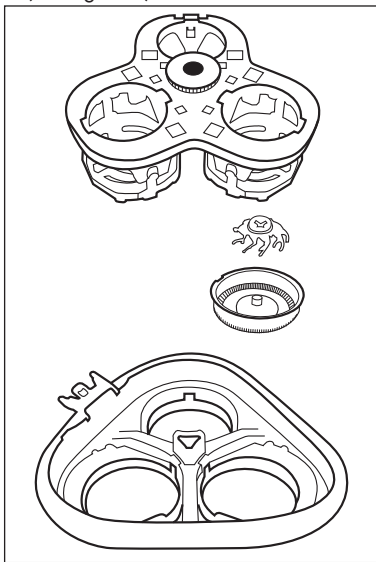


Figure 1

- 4) Nettoyez toutes les pièces sous l'eau courante et faites-les entièrement sécher.

- 5) Remontez l'unité de rasage ②. À cette fin, servez-vous de la figure 1 :
- Placez les 3 têtes de rasage dans les évidements que comporte la tête de rasage ②. Veillez ce faisant à ce que les entailles sur le bord des tête de rasage appliquent contre les crans dans l'orifice.
 - Posez les lames rondes dans les têtes de rasage.
 - Remettez la fixation des têtes de rasage, appuyez un peu dessus et tournez un peu, simultanément, la couronne dentée dans le sens des aiguilles d'une montre.

REMARQUE

Si la fixation des têtes de rasage ne se laisse pas mettre en place, cela peut venir du fait que la couronne dentée a un peu tourné. Dans ce cas, tournez la couronne dentée encore une fois dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la butée. Ensuite, il est possible de poser la fixation des têtes de rasage.

Maintenant, l'unité de rasage ② est à nouveau remontée.

- 6) Du rasoir, retirez les poils épars avec le pinceau ⑬.
- 7) Remettez l'unité de rasage ② sur le rasoir. Veillez bien à ce qu'elle encrante et soit bien fixée :
- Nettoyez le boîtier avec un chiffon humide.

REMARQUE

Dans les cas où...

- ... la qualité du rasage diminue visiblement, ...
 - ... vous devez passer le rasoir plusieurs fois au même endroit pour obtenir un bon résultat,...
 - ... le rasage dure nettement plus longtemps,...
 - ... des dégâts sont visibles sur les têtes de rasage,...
- ... il faut changer les têtes de rasage / l'unité de rasage ②.

Vous pouvez commander une unité de rasage ②, tête de rasage incluses, via notre service après-vente (voir le chapitre «Commander des pièces de rechange»).

Pour changer l'unité de rasage ②, procédez comme suit :

- 1) Appuyez sur la touche de déverrouillage ④ afin que l'unité de rasage ② s'ouvre.
- 2) Expandez un peu l'unité de rasage ② afin qu'elle se laisse extraire par le haut.
- 3) Mettez l'unité de rasage neuve ② sur le rasoir. Veillez bien à ce qu'elle encrante et soit bien fixée :

Entreposage

ATTENTION ! RISQUE DE DÉGÂTS MATÉRIELS !

Pendant que le rasoir se recharge, ne conservez jamais cet appareil dans sa pochette ⑭ ! Risque de surchauffe !

- Après avoir fini d'utiliser l'appareil, remettez toujours la coiffe de protection ① sur l'unité de rasage ②. Veillez ce faisant à ce que l'angle présentant la protection plastique longue se trouve au-dessus de la touche de déverrouillage ④. Impossible sinon de remettre la coiffe de protection ①.

- Rangez l'appareil nettoyé et sec et ses accessoires dans la pochette 14 livrée d'origine.
- Rangez le tout dans un endroit propre, sans poussière et sec.

Mise au rebut



Ne jamais jeter l'appareil avec les ordures ménagères. Ce produit est assujéti à la directive européenne 2012/19/EU-DEEE.

Éliminez l'appareil par l'intermédiaire d'une entreprise de traitement des déchets autorisée ou via le service de recyclage de votre commune. Respectez la réglementation en vigueur. En cas de doute, veuillez contacter votre centre de recyclage.

REMARQUE

- La batterie intégrée dans cet appareil ne peut pas être retirée pour être mise au rebut. Lors de la mise au rebut il convient d'attirer l'attention sur le fait que cet appareil renferme des batteries.



L'emballage est réalisé à l'aide de matériaux écologiques qu'il est possible de confier aux centres de recyclage proches de chez vous.



Le produit recyclable doit être trié ou rapporté dans un point de collecte pour être recycle.

Garantie de Kompernass Handels GmbH

Chère cliente, cher client,

Cet appareil est garanti 3 ans à partir de la date d'achat. Si ce produit venait à présenter des vices, vous disposez de droits légaux face au vendeur de ce produit. Vos droits légaux ne sont pas restreints par notre garantie présentée ci-dessous.

Conditions de garantie

La période de garantie débute à la date de l'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse d'origine. Ce document servira de preuve d'achat.

Si dans un délai de trois ans suivant la date d'achat de ce produit, un vice de matériel ou de fabrication venait à apparaître, le produit sera réparé ou remplacé gratuitement par nos soins, selon notre choix. Cette prestation de garantie nécessite dans un délai de trois ans la présentation de l'appareil défectueux et du justificatif d'achat (ticket de caisse) ainsi que la description brève du vice et du moment de son apparition.

Si le vice est couvert par notre garantie, vous recevrez le produit réparé ou un nouveau produit en retour. Aucune nouvelle période de garantie ne débute avec la réparation ou l'échange du produit.

Période de garantie et réclamation légale pour vices cachés

L'exercice de la garantie ne prolonge pas la période de garantie. Cette disposition s'applique également aux pièces remplacées ou réparées. Les dommages et vices éventuellement déjà présents à l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballage. Toute réparation survenant après la période sous garantie fera l'objet d'une facturation.

Étendue de la garantie

L'appareil a été fabriqué avec soin conformément à des directives de qualité strictes et consciencieusement contrôlé avant sa livraison.

La prestation de garantie est valable pour des vices de matériel et de fabrication. Cette garantie ne s'étend pas aux pièces du produit qui sont exposées à une usure normale et peuvent de ce fait être considérées comme pièces d'usure, ni aux détériorations de pièces fragiles, par ex. connecteur, accu, moules ou pièces en verre.

Cette garantie devient caduque si le produit est détérioré, utilisé ou entretenu de manière non conforme. Toutes les instructions listées dans le manuel d'utilisation doivent être exactement respectées pour une utilisation conforme du produit. Des buts d'utilisation et actions qui sont déconseillés dans le manuel d'utilisation, ou dont vous êtes avertis doivent également être évités.

Le produit est uniquement destiné à un usage privé et ne convient pas à un usage professionnel. La garantie est annulée en cas d'entretien incorrect et inapproprié, d'usage de la force et en cas d'intervention non réalisée par notre centre de service après-vente agréé.

Procédure en cas de garantie

Afin de garantir un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les indications suivantes :

- Veuillez avoir à portée de main pour toutes questions le ticket de caisse et la référence article (par ex. IAN 12345) en tant que justificatif de votre achat.
- Vous trouverez la référence sur la plaque signalétique, une gravure, sur la page de garde de votre manuel d'utilisation (en bas à gauche) ou sous forme d'autocollant au dos ou sur le dessous.
- Si des erreurs de fonctionnement ou d'autres vices venaient à apparaître, veuillez d'abord contacter le département service clientèle cité ci-dessous par **téléphone** ou par **e-mail**.
- Vous pouvez ensuite retourner un produit enregistré comme étant défectueux en joignant le ticket de caisse et en indiquant en quoi consiste le vice et quand il est survenu, sans devoir l'affranchir à l'adresse de service après-vente communiquée.



Sur www.lidl-service.com, vous pouvez télécharger ce manuel ainsi que beaucoup d'autres, des vidéos produit et logiciels.

Service après-vente

FR Service France

Tel.: 0800 919270

E-Mail: kompernass@lidl.fr**BE Service België**

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.be

IAN 285256

Importateur

Veillez tenir compte du fait que l'adresse suivante n'est pas une adresse de service après-vente. Veuillez d'abord contacter le service mentionné.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

ALLEMAGNE

www.kompernass.com

Commander des pièces de rechange

Les pièces de rechange suivantes peuvent être commandées pour le produit SRR 3.7 B2 :



- ▶ Unité de rasage avec têtes de rasage (couleur argent)



- ▶ Unité de rasage avec têtes de rasage (couleur anthracite)

Commandez les pièces de rechange via la hotline de notre service après-vente (Voir chapitre „Service après-vente“) ou tout simplement sur notre site web www.kompernass.com.



REMARQUE

- ▶ Tenez le numéro IAN que vous trouverez sur la couverture de ce manuel d'utilisation, prêt pour passer votre commande.

Inhoud

Inleiding	46
Gebruik in overeenstemming met bestemming	46
Inhoud van het pakket	46
Productbeschrijving	47
Technische gegevens	48
Veiligheidsvoorschriften	49
De accu opladen	53
Draadloos scheren	54
Scheren met netvoeding	55
Trimmer/langhaartrimmer	55
Reiniging en onderhoud	56
Reiniging met het kwastje	56
Reiniging onder stromend water	57
Grondige reiniging	58
Opbergen	60
Afvoeren	61
Garantie van Kompernaß Handels GmbH	62
Service	65
Importeur	65
Vervangingsonderdelen bestellen	66

Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe apparaat.

U hebt hiermee gekozen voor een hoogwaardig product. De gebruiksaanwijzing maakt deel uit van dit product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en afvoer. Lees alle bedienings- en veiligheidsaanwijzingen voordat u het product in gebruik neemt.

Gebruik het product uitsluitend op de voorgeschreven wijze en voor de aangegeven doeleinden. Geef alle documenten mee als u het product doorgeeft aan een derde.

Gebruik in overeenstemming met bestemming

Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor het scheren en knippen van menselijk haar.

Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor gebruik in privéhuishoudens. Gebruik het apparaat derhalve niet professioneel.

Elk ander gebruik geldt als niet in overeenstemming met de bestemming en kan resulteren in materiële schade of zelfs lichamelijk letsel.

Inhoud van het pakket

- ◆ Scheerapparaat met scheerunit
- ◆ Netsnoer
- ◆ Beschermkap
- ◆ Kwastje
- ◆ Etui
- ◆ Gebruiksaanwijzing

OPMERKING

Controleer de inhoud van het pakket direct na het uitpakken op volledigheid en schade. Neem zo nodig contact op met de klantenservice.

Productbeschrijving

Afbeelding A (voorste uitvouwpagina):

- ❶ Beschermkap
- ❷ Scheerunit
- ❸ Langhaartrimmer
- ❹ Ontgrendelknop van de scheerunit
- ❺ Vergrendeling van de langhaartrimmer
- ❻ Aan-/uitknop
- ❼ Vergrendeling aan-/uitknop
- ❽ Groen bedrijfsindicatielampje
- ❾ Rood oplaadindicatielampje
- ❿ Netaansluiting

Afbeelding B (achterste uitvouwpagina):

- ❿ Stekker
- ⓫ Apparaatstekker
- ⓬ Kwastje
- ⓭ Etui

Technische gegevens

Apparaat

Bedrijfsspanning:	220 V – 240 V ~, 50 Hz
Opgenomen vermogen:	max. 8 Ws
Accu:	Li-ionaccu 3,7 V, 700 mAh
Beschermingsklasse:	II/□
Oplaadtijd:	ca. 60 minuten
Werktijd bij volledig opgeladen accu:	ca. 60 minuten

Veiligheidsvoorschriften

GEVAAR – ELEKTRISCHE SCHOK!

- ▶ Controleer het apparaat vóór gebruik op uiterlijke, zichtbare schade. Neem een beschadigd product niet in gebruik. Er bestaat gevaar voor een elektrische schok.
- ▶ Als er schade aan het snoer, de behuizing of andere onderdelen wordt vastgesteld, mag het apparaat niet verder worden gebruikt.
- ▶ Haal de stekker uit het stopcontact
 - bij een storing,
 - voordat u het apparaat schoonmaakt,
 - na elk gebruik.

Trek daarbij de stekker zelf uit het stopcontact, trek niet aan het snoer.

- ▶ Dompel het apparaat en het snoer nooit onder in water of in een andere vloeistof.



Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wastafels of andere reservoirs met water.

GEVAAR – ELEKTRISCHE SCHOK!

- ▶ Mocht het apparaat in het water zijn gevallen, haal dan eerst de stekker uit het stopcontact voordat u uw handen in het water steekt.
- ▶ Pak de stekker nooit met natte handen vast, met name wanneer u deze in het stopcontact steekt resp. uit het stopcontact trekt. Er bestaat gevaar voor een elektrische schok!
- ▶ Controleer het snoer en het apparaat regelmatig op eventuele mechanische defecten.
- ▶ Let erop dat het snoer niet tussen kastdeuren beklemd raakt of over hete oppervlakken wordt getrokken. Daarbij kan namelijk de isolatie van het snoer beschadigd raken.
- ▶ Installatie van een aardlekschakelaar met een nominale uitschakelstroom van niet meer dan 30 mA zorgt voor extra beveiliging tegen een elektrische schok. Laat de installatie uitsluitend uitvoeren door een elektricien.
- ▶ **LET OP!** Houd het apparaat droog!

**⚠ WAARSCHUWING –
LICHAMELIJK GEVAAR!**

- ▶ Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring of kennis, mits ze onder toezicht staan of over het veilige gebruik van het apparaat zijn geïnstrueerd en de daaruit resulterende gevaren hebben begrepen.
- ▶ Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- ▶ Kinderen mogen zonder toezicht geen reiniging en gebruikersonderhoud uitvoeren.
- ▶ Laat reparaties aan het apparaat alleen uitvoeren door geautoriseerde vakbedrijven of door de klantenservice. Ondeskundige reparaties kunnen resulteren in aanzienlijke gevaren voor de gebruiker. Bovendien vervalt dan de garantie.
- ▶ Gebruik het apparaat niet als de scheerunit of de langhaartrimmer defect is, omdat deze scherpe randen kunnen hebben. Er bestaat risico op letsel!

WAARSCHUWING – LICHAMELIJK GEVAAR!

- ▶ Defecte onderdelen mogen alleen worden vervangen door originele reserveonderdelen. Alleen bij deze onderdelen is gewaarborgd dat ze voldoen aan de veiligheidseisen.
- ▶ Sluit het apparaat met de stekker alleen aan op een goed bereikbaar stopcontact, zodat in geval van een storing de stekker snel uit het stopcontact kan worden getrokken.

LET OP – MATERIËLE SCHADE!

- ▶ Gebruik het apparaat niet zonder toezicht en alleen in overeenstemming met de gegevens op het typeplaatje.
- ▶ Gebruik uitsluitend het meegeleverde snoer als u het apparaat op het lichtnet aansluit.
- ▶ Neem de scheerunit van het apparaat af als u de scheerunit onder stromend water wilt reinigen.

De accu opladen

Vóór het eerste gebruik moet de accu minstens 60 minuten worden opgeladen.

OPMERKING

- ▶ Zorg dat het apparaat is uitgeschakeld voordat u de accu oplaadt.

- 1) Steek de apparaatstekker **12** in de netaansluiting **10** van het scheerapparaat.
 - 2) Steek de stekker **11** in een bij de apparaatspecificaties passend stopcontact. Tijdens het opladen knippert het rode oplaadindicatielampje **9**.
- ◆ Zodra de accu is opgeladen, knippert het groene bedrijfsindicatielampje **8**. Koppel het apparaat dan los van de netvoeding. Het groene bedrijfsindicatielampje **8** dooft.
 - ◆ Met een volledig opgeladen accu kunt u het apparaat ca. 60 minuten zonder aansluiting op het lichtnet gebruiken.
 - ◆ Als het rode oplaadindicatielampje **9** knippert, levert de accu te weinig stroom. Laad dan het apparaat eerst weer op.

Draadloos scheren

LET OP! MATERIËLE SCHADE!

- ▶ Dit apparaat is niet geschikt voor nat scheren!

U kunt het scheerapparaat draadloos gebruiken. In dat geval moet u het apparaat voorafgaand aan het eerste gebruik opladen (zie het hoofdstuk "De accu opladen").

- 1) Controleer of u de scheerunit **2** op het apparaat hebt geplaatst en hebt vastgeklikt met de vergrendeling.
- 2) Neem indien van toepassing de beschermkap **1** van de scheer-unit.
- 3) Druk op de vergrendeling **7** en schuif de aan-/uitknop **6** in de richting van de scheerunit **2**. Het groene bedrijfsindicatielampje **8** gaat branden en het scheerapparaat treedt in werking.

OPMERKING

- ▶ De beste resultaten bereikt u bij een droge huid.
 - ▶ Het kan 2 tot 3 weken duren voordat de huid aan het scheersysteem gewend is.
- 4) Beweeg de scheerkoppen met rechte en cirkelende bewegingen over de huid.
 - 5) Wanneer u alle te scheren plaatsen hebt behandeld, schuift u de aan-/uitknop **6** weer terug naar de beginstand. Het apparaat stopt en het groene bedrijfsindicatielampje **8** dooft.
 - 6) Reinig het scheerapparaat na elke scheerbeurt met het meegeleverde kwastje **13**. Raadpleeg voor een grondige reiniging het hoofdstuk "Reiniging en onderhoud".

Scheren met netvoeding

LET OP! MATERIËLE SCHADE!

- ▶ Dit apparaat is niet geschikt voor nat scheren!

Wanneer u het scheerapparaat wilt gebruiken zonder het eerst op te laden, kunt u het ook rechtstreeks aangesloten op netvoeding gebruiken:

- 1) Steek de apparaatstekker **12** in de netaansluiting **10** van het scheerapparaat.
- 2) Steek de stekker **11** in een bij de apparaatspecificaties passend stopcontact.

Vervolgens kunt u het scheerapparaat gebruiken zoals beschreven in het hoofdstuk "Draadloos scheren".

Trimmer/langhaartrimmer

Voor het bijwerken van een baard, bakkebaarden of wenkbrauwen hebt u de langhaartrimmer **3** nodig.

- 1) Schuif de vergrendeling **5** van de langhaartrimmer **3** weg. De langhaartrimmer **3** klapt open.
- 2) Druk op de vergrendeling **7** en schuif de aan-/uitknop **6** in de richting van de scheerunit **2**. Het groene bedrijfsindicatie-lampje **8** gaat branden en de scheerunit **2** en de langhaartrimmer **3** treden in werking.
- 3) Wanneer u klaar bent met trimmen, schuift u de aan-/uitknop **6** weer terug naar de beginstand.
- 4) Reinig de langhaartrimmer **3** met het meegeleverde kwastje **13**. Raadpleeg voor een grondige reiniging het hoofdstuk "Reiniging en onderhoud".

Reiniging en onderhoud

GEVAAR - ELEKTRISCHE SCHOK!

- ▶ Haal voor het schoonmaken altijd eerst de stekker **11** uit het stopcontact! Er bestaat gevaar voor een elektrische schok!

LET OP! MATERIËLE SCHADE!

- ▶ Gebruik geen schurende, chemische of bijtende schoonmaakmiddelen om het apparaat te reinigen. Dat leidt tot onherstelbare schade aan het apparaat.

Reiniging met het kwastje

Scheerunit

Reinig na elke scheerbeurt de 3 scheerkoppen van de scheerunit **2** met het kwastje **13**.

- 1) Druk op de ontgrendelknop **4**, zodat de scheerunit **2** open-springt, resp. opengeklapt kan worden.
- 2) Klop de scheerunit **2** voorzichtig op een vlakke ondergrond uit of blaas de haardeeltjes weg.
- 3) Gebruik het kwastje **13** om achtergebleven haardeeltjes te verwijderen.

Langhaartrimmer

- Reinig de langhaartrimmer **3** na elke scheerbeurt met het kwastje **13**.
- Smeer de langhaartrimmer **3** ongeveer om de 6 maanden met een druppeltje naaimachineolie.

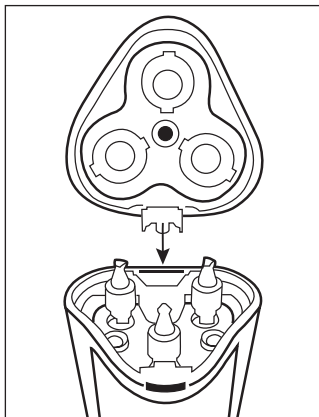
Reiniging onder stromend water

- 1) Druk op de ontgrendelknop ④, zodat de scheerunit ② opspringt.
- 2) Overstrek de scheerunit ② een beetje, zodat deze naar boven toe kan worden uitgetrokken.
- 3) Houd de scheerunit ② zodanig onder de waterstraal, dat het water van binnen naar buiten door de scheerkoppen stroomt.

LET OP! MATERIËLE SCHADE!

Houd alleen de scheerunit ② onder stromend water!
Het handgedeelte van het scheerapparaat kan onherstelbaar beschadigd raken wanneer het onder stromend water wordt gehouden.

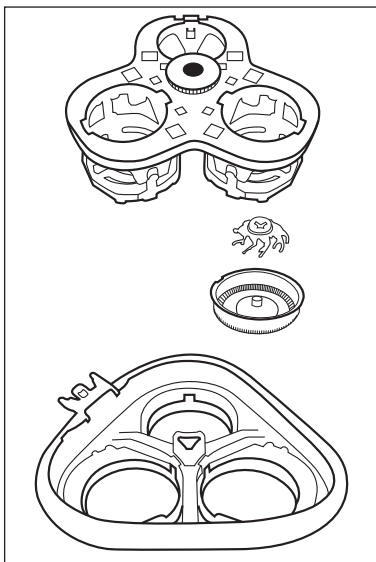
- 4) Laat de scheerunit ② drogen.
- 5) Bevestig de scheerunit ② weer op het scheerapparaat.
Controleer of de scheerunit vastklikt en goed vastzit:



Grondige reiniging

Voor een grondige reiniging verwijdert u de scheerkoppen:

- 1) Druk op de ontgrendelknop **4**. De scheerunit **2** springt open.
- 2) Overstrek de scheerunit **2** een beetje, zodat deze naar boven toe kan worden uitgetrokken.
- 3) Druk de zwarte tandkrans iets omlaag en draai hem dan voorzichtig tegen de wijzers van de klok in tot u de houder van de afzonderlijke scheerkoppen kunt verwijderen (zie afbeelding 1).



Afbeelding 1

- 4) Reinig alle delen onder stromend water en laat ze helemaal opdrogen.

- 5) Zet de scheerunit **2** weer in elkaar. Raadpleeg daarbij afbeelding 1.
- Plaats de drie scheerkoppen in de uitsparingen van de scheerunit **2**. Zorg er daarbij voor dat de inkepingen in de rand van de scheerkoppen bij de nokjes in de opening liggen.
 - Leg de ronde mesjes in de scheerkoppen.
 - Plaats de houder van de scheerkoppen weer terug, druk hem iets omlaag en draai gelijktijdig de tandkrans een klein beetje in de richting van de wijzers van de klok.

OPMERKING

Als u de houder van de scheerkoppen niet goed kunt terugplaatsen, is mogelijk de tandkrans iets verdraaid. Draai in dat geval de tandkrans nog een keer tegen de wijzers van de klok in tot aan de aanslag. Daarna kunt u de houder van de scheerkoppen terugplaatsen.

De scheerunit **2** is weer gemonteerd.

- 6) Verwijder losse haren met het kwastje **15** uit het scheerapparaat.
- 7) Bevestig de scheerunit **2** weer op het scheerapparaat. Controleer of de scheerunit vastklikt en goed vastzit.
- Reinig de behuizing met een vochtige doek.

OPMERKING

Als...

- ... het scheren merkbaar slechter gaat,...
- ... u het scheerapparaat meerdere keren over dezelfde plek moet bewegen voor een goed resultaat,...
- ... het scheren duidelijk langer duurt,...
- ... er beschadigingen op de scheerkoppen zichtbaar zijn,...

... moeten de scheerkoppen/de scheerunit **2** worden vervangen.

U kunt de scheerunit **2**, incl. scheerkoppen bestellen bij onze klantenservice (zie het hoofdstuk "Reserveonderdelen bestellen").

Ga als volgt te werk om de scheerunit **2** te vervangen:

- 1) Druk op de ontgrendelknop **4**, zodat de scheerunit **2** openspringt.
- 2) Overstrek de scheerunit **2** een beetje, zodat deze naar boven toe kan worden uitgetrokken.
- 3) Plaats de nieuwe scheerunit **2** op het scheerapparaat. Controleer of de scheerunit vastklikt en goed vastzit.

Opbergen

LET OP! MATERIËLE SCHADE!

Berg het scheerapparaat nooit op in het etui **14** terwijl het apparaat wordt opgeladen! Gevaar voor oververhitting!

- Bevestig altijd de beschermkap **1** op de scheerunit **2** wanneer u het apparaat niet gebruikt. Zorg er daarbij voor dat de hoek met de lange plastic lip boven de ontgrendelknop **4** ligt. Dat is de enige manier waarop de beschermkap **1** past.

- Berg het gereinigde en droge apparaat en de accessoires op in het meegeleverde etui 14.
- Berg alles op een schone, stofvrije en droge plaats op.

Afvoeren



Gooi het apparaat in geen geval weg bij het gewone huisvuil. Dit product voldoet aan de Europese richtlijn 2012/19/EU.

Voer het apparaat af via een erkend afvalverwerkingsbedrijf of via uw gemeentereiniging. Neem de momenteel geldende voorschriften in acht. Neem bij twijfel contact op met de verantwoordelijke instantie.

OPMERKING

- ▶ De geïntegreerde accu van dit apparaat kan niet worden verwijderd voor afzonderlijke afvalverwerking. Bij het afvoeren moet erop worden gewezen dat dit apparaat accu's bevat.



De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke materialen, die u via plaatselijke recyclepunten kunt afvoeren.

Garantie van Kompernaß Handels GmbH

Geachte klant,

U hebt op dit apparaat 3 jaar garantie vanaf de aankoopdatum. In geval van gebreken in dit product hebt u wettelijke rechten tegenover de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna beschreven garantie niet beperkt.

Garantievoorwaarden

De garantieperiode geldt vanaf de datum van aankoop. Bewaar de originele kassabon. U hebt de bon nodig als bewijs van aankoop.

Als er binnen drie jaar vanaf de aankoopdatum van dit product een materiaal- of fabricagefout optreedt, wordt het product door ons – naar onze keuze – voor u kosteloos gerepareerd of vervangen.

Voorwaarde voor deze garantie is dat binnen de termijn van drie jaar het defecte apparaat en het aankoopbewijs (kassabon) worden overlegd en dat kort wordt omschreven waaruit het gebrek bestaat en wanneer het is opgetreden.

Wanneer het defect door onze garantie wordt gedekt, krijgt u het gerepareerde product of een nieuw product retour. Met de reparatie of vervanging van het product begint er geen nieuwe garantieperiode.

Garantieperiode en wettelijke aanspraken bij gebreken

De garantieperiode wordt door deze waarborg niet verlengd. Dat geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen. Eventueel al bij aankoop aanwezige schade en gebreken moeten meteen na het uitpakken worden gemeld. Voor reparaties na afloop van de garantieperiode worden kosten in rekening gebracht.

Garantieomvang

Het apparaat is op basis van strenge kwaliteitsnormen met de grootst mogelijke zorg vervaardigd en voorafgaand aan de levering nauwkeurig gecontroleerd.

De garantie geldt voor materiaal- of fabricagefouten. Deze garantie geldt niet voor productonderdelen die blootstaan aan normale slijtage en derhalve als aan slijtage onderhevige onderdelen kunnen worden aangemerkt, of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, bijv. schakelaars, accu's, bakvormen of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

Deze garantie vervalt wanneer het product is beschadigd, ondeskundig is gebruikt of is gerepareerd. Voor deskundig gebruik van het product moeten alle in de gebruiksaanwijzing beschreven aanwijzingen precies worden opgevolgd. Gebruiksdoeleinden en handelingen die in de gebruiksaanwijzing worden afgeraden of waarvoor wordt gewaarschuwd, moeten beslist worden vermeden.

Het product is uitsluitend bestemd voor privégebruik en niet voor bedrijfsmatige doeleinden. Bij verkeerd gebruik en ondeskundige behandeling, bij gebruik van geweld en bij reparaties die niet door ons erkend servicefiliaal zijn uitgevoerd, vervalt de garantie.

Afhandeling bij een garantiekwestie

Voor een snelle afhandeling van uw aanvraag neemt u de volgende aanwijzingen in acht:

- Houd voor alle aanvragen de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 12345) als aankoopbewijs bij de hand.
- Het artikelnummer vindt u op het typeplaatje, in het product gegraveerd, op de titelpagina van de gebruiksaanwijzing (linksonder) of als sticker op de achter- of onderkant van het product.
- Als er fouten in de werking of andere gebreken optreden, neemt u eerst contact op met de hierna genoemde serviceafdeling, **telefonisch** of **via e-mail**.
- Een als defect geregistreerd product kunt u dan zonder portokosten naar het aan u doorgegeven serviceadres sturen. Voeg het aankoopbewijs (kassabon) bij en vermeld waaruit het gebrek bestaat en wanneer het is opgetreden.



Op www.lidl-service.com kunt u deze en vele andere handboeken, productvideo's en software downloaden.

Service**NL Service Nederland**

Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.nl

BE Service België

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.be

IAN 285256

Importeur

Let op: het volgende adres is geen serviceadres. Neem eerst contact op met het opgegeven serviceadres.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

DUITSLAND

www.kompernass.com

Vervangingsonderdelen bestellen

Voor product SRR 3.7 B2 kunt u de volgende vervangingsonderdelen bestellen:



- ▶ Scheerunit incl. scheerkoppen (kleur zilver)



- ▶ Scheerunit incl. scheerkoppen (kleur antraciet)

Bestel de reserveonderdelen via onze service-hotline (zie het hoofdstuk "Service") of op onze website: www.kompernass.com.



OPMERKING

- ▶ Houd het IAN-nummer, dat op het omslag van deze gebruiksaanwijzing staat, bij de hand bij het bestellen.

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	68
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	68
Lieferumfang	68
Gerätebeschreibung	69
Technische Daten	70
Sicherheitshinweise	71
Aufladen des Akkus	75
Kabelloses Rasieren	76
Rasieren mit Netzspannung	77
Trimmer/Langhaarschneider	77
Reinigung und Pflege	78
Reinigung mit dem Pinsel	78
Reinigung unter fließendem Wasser	79
Gründliche Reinigung	80
Aufbewahrung	82
Entsorgung	83
Garantie der Kompernaß Handels GmbH	84
Service	87
Importeur	87
Ersatzteile bestellen	88

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gerätes.

Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Gerät ist ausschließlich zum Rasieren und Schneiden von menschlichen Haaren vorgesehen.

Dieses Gerät ist ausschließlich für die Benutzung in privaten Haushalten bestimmt. Nutzen Sie es nicht gewerblich.

Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen.

Lieferumfang

- ◆ Rasierer mit Schereinheit
- ◆ Netzkabel
- ◆ Schutzkappe
- ◆ Pinsel
- ◆ Tasche
- ◆ Bedienungsanleitung

HINWEIS

Kontrollieren Sie den Lieferumfang direkt nach dem Auspacken auf Vollständigkeit und Beschädigungen. Wenden Sie sich, wenn nötig, an den Service.

Gerätebeschreibung

Abbildung A (vordere Ausklappseite):

- ❶ Schutzkappe
- ❷ Schereinheit
- ❸ Langhaarschneider
- ❹ Entriegelungstaste Schereinheit
- ❺ Arretierung des Langhaarschneiders
- ❻ Ein-/Aus-Schalter
- ❼ Verriegelung Ein-/Aus-Schalter
- ❽ Grüne Betriebsanzeige
- ❾ Rote Ladekontrollleuchte
- ❿ Netzanschluss

Abbildung B (hintere Ausklappseite):

- ❶ Netzstecker
- ❷ Verbindungsstecker
- ❸ Pinsel
- ❹ Tasche


Technische Daten

Gerät

Betriebsspannung: 220 V – 240 V ~, 50 Hz

Leistungsaufnahme: max. 8 W

Akku: Li-Ion Akku 3,7 V, 700 mAh

Schutzklasse: II / 

Ladezeit: ca. 60 Minuten

Laufzeit bei voll
geladenem Akku: ca. 60 Minuten

Sicherheitshinweise

GEFAHR – ELEKTRISCHER SCHLAG!

- ▶ Kontrollieren Sie das Gerät vor der Verwendung auf äußerliche, sichtbare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes Gerät nicht in Betrieb. Es besteht Stromschlaggefahr.
- ▶ Sollte ein Schaden am Netzkabel, am Gehäuse oder an anderen Teilen festgestellt werden, darf das Gerät nicht weiter benutzt werden.
- ▶ Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose
 - wenn eine Störung auftritt,
 - bevor Sie das Gerät reinigen,
 - nach jedem Gebrauch.

Ziehen Sie dabei direkt am Netzstecker und nicht am Kabel.

- ▶ Tauchen Sie das Gerät sowie das Kabel niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.



Dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschwannen oder anderen Gefäßen benutzen, die Wasser enthalten.

GEFAHR – ELEKTRISCHER SCHLAG!

- ▶ Falls das Gerät ins Wasser gefallen ist, ziehen Sie unbedingt zuerst den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie ins Wasser greifen.
- ▶ Fassen Sie den Netzstecker niemals mit nassen Händen an, besonders wenn Sie ihn in die Steckdose stecken bzw. aus dieser herausziehen. Es besteht Stromschlaggefahr!
- ▶ Prüfen Sie das Netzkabel und das Gerät regelmäßig auf eventuelle mechanische Defekte.
- ▶ Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht in Schranktüren eingeklemmt oder über heiße Flächen gezogen wird. Es könnte sonst die Isolierung des Kabels beschädigt werden.
- ▶ Der Einbau einer Fehlerstromschutzeinrichtung mit einem Bemessungsauslösestrom von nicht mehr als 30 mA bietet weiteren Schutz vor einem elektrischen Schlag. Lassen Sie den Einbau ausschließlich von einer Elektro-Fachkraft durchführen.
- ▶ **ACHTUNG!** Das Gerät trocken halten!

⚠️ WARNUNG – VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- ▶ Lassen Sie Reparaturen am Gerät nur von autorisierten Fachbetrieben oder dem Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen. Zudem erlischt der Garantieanspruch.

WARNUNG – VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht mit defekter Schereinheit oder defektem Langhaarschneider, da diese scharfe Kanten haben können. Es besteht Verletzungsgefahr!
- ▶ Defekte Bauteile dürfen nur gegen Original-Ersatzteile ausgetauscht werden. Nur bei diesen Teilen ist gewährleistet, dass sie die Sicherheitsanforderungen erfüllen werden.
- ▶ Schließen Sie das Netzkabel nur an eine gut erreichbare Steckdose an, damit im Störfall der Netzstecker schnell aus der Steckdose gezogen werden kann.

ACHTUNG – SACHSCHADEN!

- ▶ Betreiben Sie das Gerät nie unbeaufsichtigt und nur gemäß den Angaben auf dem Typenschild.
- ▶ Verwenden Sie für den Netzbetrieb nur das mitgelieferte Netzkabel.
- ▶ Nehmen Sie die Schereinheit zur Reinigung unter fließendem Wasser vom Handteil ab.

Aufladen des Akkus

Vor der ersten Anwendung sollte der Akku mindestens 60 Minuten aufgeladen werden.

HINWEIS

- ▶ Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie den Akku aufladen.
- 1) Stecken Sie den Verbindungsstecker **12** in den Netzanschluss **10** am Rasierapparat.
- 2) Stecken Sie den Netzstecker **11** in eine zu den Gerätevorgaben passende Steckdose. Während des Ladens leuchtet die rote Ladekontrollleuchte **9**.
- ◆ Sobald der Akku voll geladen ist, blinkt die grüne Betriebsanzeige **8**. Trennen Sie das Gerät dann von der Netzspannung. Die grüne Betriebsanzeige **8** erlischt.
- ◆ Mit voll geladenem Akku können Sie das Gerät bis zu ca. 60 Minuten ohne Anschluss an das Stromnetz betreiben.
- ◆ Wenn die rote Ladekontrollleuchte **9** blinkt, ist der Batterieladestand zu niedrig. Laden Sie dann den Akku wieder auf.

Kabelloses Rasieren

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- ▶ Dieses Gerät ist nicht zur Nassrasur geeignet!

Sie können den Rasierer kabellos verwenden. In diesem Fall müssen Sie das Gerät vor dem ersten Gebrauch aufladen (siehe Kapitel „Aufladen des Akkus“).

- 1) Stellen Sie Sicher, dass die Schereinheit **2** aufgesetzt und an ihrer Verriegelung eingerastet ist.
- 2) Nehmen Sie ggf. die Schutzkappe **1** ab.
- 3) Drücken Sie auf die Verriegelung **7** und schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **6** in Richtung Schereinheit **2**. Die grüne Betriebsanzeige **8** leuchtet und der Rasierer startet.

HINWEIS

- ▶ Die besten Ergebnisse erzielen Sie bei trockener Haut.
 - ▶ Es kann 2 bis 3 Wochen dauern, bis sich die Haut an das Schersystem gewöhnt hat.
- 4) Führen Sie die Scherköpfe mit geraden und kreisenden Bewegungen über die Haut.
 - 5) Wenn Sie alle zu rasierenden Stellen behandelt haben, schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **6** in seine Ausgangsposition zurück. Das Gerät stoppt und die grüne Betriebsanzeige **8** erlischt.
 - 6) Reinigen Sie den Rasierer nach jeder Rasur mit dem mitgelieferten Pinsel **13**. Für eine gründliche Reinigung lesen Sie das Kapitel „Reinigung und Pflege“.

Rasieren mit Netzspannung

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- Dieses Gerät ist nicht zur Nassrasur geeignet!

Wenn Sie den Rasierer benutzen wollen, ohne ihn vorher zu laden, können Sie den Rasierer auch direkt mit Netzspannung verwenden:

- 1) Stecken Sie den Verbindungsstecker **12** in den Netzanschluss **10** am Rasierapparat.
- 2) Stecken Sie den Netzstecker **11** in eine zu den Gerätevorgaben passende Steckdose.

Sie können den Rasierer dann wie im Kapitel „Kabelloses Rasieren“ beschrieben verwenden.

Trimmer/Langhaarschneider

Um einen Bart in Form zu bringen, Koteletten zu formen oder Augenbrauen zu rasieren, benutzen Sie den Langhaarschneider **3**.

- 1) Schieben Sie dazu die Arretierung **5** des Langhaarschneiders **3** von diesem weg. Der Langhaarschneider **3** klappt heraus.
- 2) Drücken Sie auf die Verriegelung **7** und schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **6** in Richtung Schereinheit **2**. Die grüne Betriebsanzeige **8** leuchtet und der Rasierer startet die Schereinheit **2** und den Langhaarschneider **3**.
- 3) Wenn Sie mit dem Trimmen fertig sind, schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter **6** in seine Ausgangsposition zurück.
- 4) Reinigen Sie den Langhaarschneider **3** mit dem mitgelieferten Pinsel **13**. Für eine gründliche Reinigung lesen Sie das Kapitel „Reinigung und Pflege“.

Reinigung und Pflege

GEFAHR - ELEKTRISCHER SCHLAG!

- ▶ Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker **11** aus der Netzsteckdose! Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages!

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- ▶ Benutzen Sie keine scheuernden, chemischen oder ätzenden Reinigungsmittel um das Gerät zu reinigen. Das führt zu irreparablen Schäden am Gerät.

Reinigung mit dem Pinsel

Schereinheit

Reinigen Sie nach jeder Rasur die 3 Scherköpfe an der Schereinheit **2** mit dem Pinsel **13**.

- 1) Drücken Sie auf die Entriegelungstaste **4**, so dass die Schereinheit **2** aufspringt bzw. aufgeklappt werden kann.
- 2) Klopfen Sie die Schereinheit **2** vorsichtig auf einer ebenen Fläche aus bzw. blasen Sie die Haarteilchen ab.
- 3) Benutzen Sie den Pinsel **13**, um verbliebene Haarteilchen zu entfernen.

Langhaarschneider

- Reinigen Sie den Langhaarschneider **3** nach jeder Rasur mit dem Pinsel **13**.
- Ölen Sie den Langhaarschneider **3** ca. alle 6 Monate mit einem Tropfen Nähmaschinenöl.

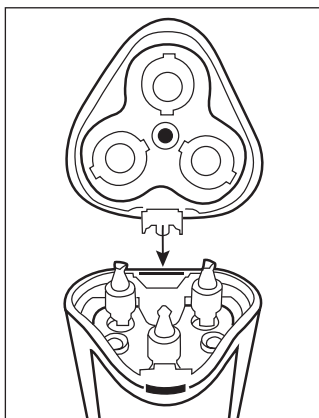
Reinigung unter fließendem Wasser

- 1) Drücken Sie auf die Entriegelungstaste **4**, so dass die Schereinheit **2** aufspringt.
- 2) Überstrecken Sie die Schereinheit **2** ein wenig, so dass diese sich nach oben herausziehen lässt.
- 3) Halten Sie die Schereinheit **2** so unter den Wasserstrahl, dass das Wasser von innen nach außen durch die Scherköpfe fließt.

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

Halten Sie nur die Schereinheit **2** unter fließendes Wasser!
Das Handteil des Rasierers kann irreparabel beschädigt werden, wenn es unter fließendes Wasser gehalten wird.

- 4) Lassen Sie die Schereinheit **2** trocknen.
- 5) Setzen Sie die Schereinheit **2** wieder auf den Rasierer. Achten Sie darauf, dass diese einrastet und fest sitzt:



Gründliche Reinigung

Für die gründliche Reinigung, nehmen Sie die Scherköpfe ab:

- 1) Drücken Sie auf die Entriegelungstaste **4**. Die Schereinheit **2** springt auf.
- 2) Überstrecken Sie die Schereinheit **2** ein wenig, so dass diese sich nach oben herausziehen lässt.
- 3) Drücken Sie den schwarzen Zahnkranz etwas herunter und drehen Sie ihn vorsichtig gegen den Uhrzeigersinn, bis sich die Halterung der Scherköpfe abheben lässt (siehe Abbildung 1).

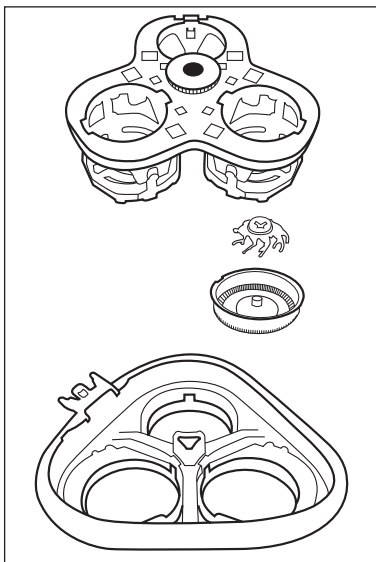


Abbildung 1

- 4) Reinigen Sie alle Teile unter fließendem Wasser und lassen Sie sie vollständig trocknen.

- 5) Bauen Sie die Schereinheit **2** wieder zusammen. Nehmen Sie dafür die Abbildung 1 zur Hilfe:
- Legen Sie die 3 Scherköpfe in die Aussparungen der Schereinheit **2**. Achten Sie dabei darauf, dass die Einkerbungen am Rand der Scherköpfe an den Arretierungen in der Öffnung liegen.
 - Legen Sie die runden Messer in die Scherköpfe.
 - Setzen Sie die Halterung der Scherköpfe wieder auf, drücken Sie sie etwas herunter und drehen Sie gleichzeitig den Zahnkranz etwas im Uhrzeigersinn.

HINWEIS

Wenn sich die Halterung der Scherköpfe nicht aufsetzen lässt, kann es sein, dass der Zahnkranz etwas verdreht ist. Drehen sie in diesem Fall den Zahnkranz noch einmal bis zum Anschlag gegen den Uhrzeigersinn. Dann lässt sich die Halterung der Scherköpfe aufsetzen.

Die Schereinheit **2** ist nun wieder montiert.

- 6) Entfernen Sie lose Haare mit dem Pinsel **13** aus dem Rasierer.
- 7) Setzen Sie die Schereinheit **2** wieder auf den Rasierer. Achten Sie darauf, dass diese einrastet und fest sitzt.
- Reinigen Sie das Gehäuse mit einem feuchten Tuch.

HINWEIS

Wenn...

- ... die Rasur spürbar schlechter wird,...
- ... Sie den Rasierer mehrmals über die gleiche Stelle führen müssen, um ein gutes Ergebnis zu erzielen,...
- ... die Rasur deutlich länger dauert,...
- ... Beschädigungen an den Scherköpfen sichtbar sind,...

... müssen die Scherköpfe/die Schereinheit **2** gewechselt werden.

Die Schereinheit **2**, inkl. der Scherköpfe können Sie über unseren Kundenservice nachbestellen (siehe Kapitel „Ersatzteile bestellen“).

Zum Wechseln der Schereinheit **2** gehen Sie folgendermaßen vor:

- 1) Drücken Sie auf die Entriegelungstaste **4**, so dass die Schereinheit **2** aufspringt.
- 2) Überstrecken Sie die Schereinheit **2** ein wenig, so dass diese sich nach oben herausziehen lässt.
- 3) Setzen Sie die neue Schereinheit **2** auf den Rasierer. Achten Sie darauf, dass diese einrastet und fest sitzt.

Aufbewahrung

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

Bewahren Sie den Rasierer nie in der Tasche **14** auf, während das Gerät geladen wird! Überhitzungsgefahr!

- Stecken Sie immer die Schutzkappe **1** auf die Schereinheit **2**, wenn Sie das Gerät nicht benutzen. Achten Sie dabei darauf, dass die Ecke mit dem langen Plastikschutz über der Entriegelungstaste **4** liegt. Ansonsten lässt sich die Schutzkappe **1** nicht aufsetzen.

- Bewahren Sie das gereinigte und trockene Gerät und seine Zubehörteile in der mitgelieferten Tasche **14** auf.
- Lagern Sie alles an einem sauberen, staubfreien und trockenen Ort.

Entsorgung



Werfen Sie das Gerät keinesfalls in den normalen Hausmüll. Dieses Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.

Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.

HINWEIS

- ▶ Der integrierte Akku dieses Gerätes kann zur Entsorgung nicht entfernt werden.
Bei der Entsorgung ist darauf hinzuweisen, dass dieses Gerät Akkus enthält.



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus, Backformen oder Teile die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 12345) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.



Auf www.lidl-service.com können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Software herunterladen.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111 (Kostenfrei aus dem dt. Festnetz/
Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min., Mobilfunk max.
0,40 CHF/Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 285256

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

Ersatzteile bestellen

Folgende Ersatzteile können Sie zum Produkt SRR 3.7 B2 bestellen:



- ▶ Schereinheit inkl. Scherköpfe (Farbe silber)



- ▶ Schereinheit inkl. Scherköpfe (Farbe anthrazit)

Bestellen Sie die Ersatzteile über unsere Service-Hotline (siehe Kapitel „Service“) oder bequem auf unserer Webseite unter www.kompernass.com.



HINWEIS

- ▶ Halten Sie die IAN-Nummer, die Sie auf dem Umschlag dieser Bedienungsanleitung finden, für Ihre Bestellung bereit.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

DE-44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Tilstand af information · Version des informations

Stand van de informatie · Stand der Informationen:

02/2017 · Ident.-No.: SRR3.7B2-122016-1

IAN 285256